



مجلس أوكام إسلام سيغافورا

خطبة جمعة

١٦ سبتمبر ٢٠١٦ / ١٤ ذو الحجة ١٤٣٧

اوجين دان كصبرن

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهُدَىٰ وَدِينِ الْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا
وَدَاعِيًا إِلَى اللَّهِ بِإِذْنِهِ وَسِرَاجًا مُنِيرًا وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ
وَصَفِيُّ اللَّهِ مِنْ خَلْقِهِ وَحَبِيبُهُ إِمَامُ الْأَنْبِيَاءِ وَسَيِّدُ الْمُرْسَلِينَ اللَّهُمَّ
صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلِّمْ تَسْلِيمًا كَثِيرًا.
أَمَّا بَعْدُ فَيَا عِبَادَ اللَّهِ اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ
مُسْلِمُونَ

سيدع جمعة يع درحمتي الله،

ماريله كيت برتقوى كقد توهن سمستا عالم دغن ملقساناكن سكاللا
قرينته-ن دان منجاوهي سكاللا لارغن-ن. سموك سموا اوسها كيت اين
دبالس دغن سبايق-باءيقن د دنيا دان اچيرة. أمين.

ساودارا، قد ميشكو لقس خطبة تله ممبيچاراكن معناني صفة يع ساعث
دتونتوت دالم اكام. اين كران ستياف مانسي ايت اكن داوجي اوليه الله

سبحانه وتعالى دان كصبرن يغ دفرکتیقکن دغن کسوغکوهن اکن
ممودهکن کیت اونتوق ممقرولیهي کنجرن شرک د هاري اخیره کلک.
ماريله کیت معحياتي قد میغکو این مقصود د سباليق اوجین دان
کصبرن. نبی محمد صلی الله علیه وسلم برسبدا:

عَجَبًا لِأَمْرِ الْمُؤْمِنِ إِنَّ أَمْرَهُ كُلَّهُ لَهُ خَيْرٌ وَلَيْسَ ذَلِكَ لِأَحَدٍ إِلَّا
لِلْمُؤْمِنِ إِنْ أَصَابَتْهُ سَرَاءٌ شَكَرَ فَكَانَتْ خَيْرًا لَهُ وَإِنْ أَصَابَتْهُ ضَرَاءٌ
صَبَرَ فَكَانَتْ خَيْرًا لَهُ.

مقصودن: "سوغکوه عجايب اوروسن اورغ مؤمن. سسوغکوهن
ستیاف اوروسنن باکین اد کباءیقکن دان فرکارا این تیدق برلاکو
ملاءینکن کقد اورغ مؤمن. سکیران دي دبري دغن سسواتو يغ
مغکمبیراکن لالو دي برشکور مک کباءیقکن باکین دان سکیران افايلا
دي دتیمقا کسوسهن لالو دي برصبر مک کباءیقکن باکین." [حدیث
روایة إمام مسلم]

برداسرکن حدیث این، کیت مهمي بهاوا الله سبحانه وتعالى مغورنیاکن
کلیهن باکي اورغ مؤمن. کران د سباليق ستیاف اوجین يغ دلوءین
سام اد نعمت ماهوقون مصیبة، بلیاو براوسها اونتوق مهمي سرتا
مغهرکاي حکمه دسباليقن. سکالا نعمت دشوکوري، مانکالا سکالا
مصیبة دتمقوه دغن قنوه کصبرن، ایتله صفة سآورغ مؤمن.

ساودارا یغ دکاسیهي سکالین،

کتیک کیت بریچارا تنتغ کصبرن، تیدق داقت کیت مناقیکن کفتینغن
مغحیاتی کهیدوقن مریک یغ منونجولکن صفة کصبرن سفنجغ
کهیدوقن. انتارا نام یغ سریغ دسبوت-سبوت دالم سجاره، اداله قیصه
کصبرن نبی ایوب علیه السلام. الله سبحانه وتعالی مپیوت تنتغن د دالم
القرآن دان باکایمانا بلیاو داوجی دغن فپاکیت یغ منیمقا بادن. الله
سبحانه وتعالی برفرمان دالم القرآن سورة الانبیاء، ۸۳-۸۴:

﴿ ۸۳ ﴾ وَأَيُّوبَ إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ أَنِّي مَسَّنِيَ الضُّرُّ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ
فَأَسْتَجِبْنَا لَهُ فَاكْشَفْنَا مَا بِهِ مِنْ ضُرٍّ وَآتَيْنَاهُ أَهْلَهُ وَمِثْلَهُم
مَعَهُمْ رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِنَا وَذِكْرَىٰ لِلْعَابِدِينَ ﴿ ۸۴ ﴾

یغ برمقصود: "دان (ایغتله قیصه) ایوب، کتیک ای میرو توهنن: "یا
توهنکو)، سسوغکوهن اکو تله دتیمقا فپاکیت دان اغکاو اداله توهن یغ
مها فپایغ د انتارا سموا فپایغ. مک کامی فون ممقرکنکن سروانث ایت،
لالو کامی لپکن فپاکیت یغ اد فدن دان کامی کمبالیقن کلوارکن
کقدان، دان کامی لیقت کندقن بیلغن مریک، سباکای سواتو رحمة
دری سیسی کامی دان اونتوق منجادی فریغانتن باکی سموا یغ میمبه
الله."

ساوداراکو،

قیصه نبی ایوب علیه السلام ممبری قعاجرن کقد کیت، اکن ارتی دان مقصود سبیر اوجین دان جوک کصیرن. کادغکالا کتیک داوجی توهن، سباهاکین ایندی فیدو مولا مغلوه، بهکن موغکین اد جوک یغ مپاهکن تقدیر دان سباکاین. اد جوک یغ مپاغکا، بهاوا دیرین داوجی کران تیدق برجای منداقت کاسیه سایغ دان کرداءن الله سبحانه وتعالی.

ساوداراکو، سداغکن قارا انبیاء داوجی. بهکن نبی ایوب علیه السلام داوجی سدمیکیان روفا، دغن کصیحتن توبوهن دان اوجین ترهادف أهلی کلوارکن.

نبی محمد صلی الله علیه وسلم قرنه دتاش: "واهای رسول الله، سیافاکه اورغ یغ قالیغ هیبت چوباءنن؟" نبی منجواب: "قارا نبی، کمودین مریک یغ سلابجوتن (ایایت لبیه اوتام) دان سلابجوتن. سآورغ همبا اکن داوجی سسوی قدر اکامن (کایمانن). جک کایمانن کوات مک چوباءنن قون اکن سماکین برت. جک کایمانن لمه مک ای اکن داوجی سسوی دغن قدر ایمانن." [حدیث روایة ابن ماجه]

اولیه ایت ساوداراکو، اوجین الله تیدق برارتی بهاوا الله سبحانه وتعالی مبنچی، بهکن کادغکالا سبالیقن. کادغکالا سساورغ ایت داوجی

سداغکن دی مروفاکن انسان یغ دکاسیھی الله سبحانه وتعالی دی داوجی سباکای گفارة (فغهاقوس) باکی دوسا-دوسا یغ سیلم. فرها تیکن حدیث نبی صلی الله علیه وسلم یغ برمقصود: "تیدکله سآورغ مسلم ترتیمقا کچلاکاءن، کمیسکینن، ککوندهن، کسدهن، کساکیتن ماوقون کدوکاءن، بهکن ترتوسوق دوری سکالیقون، نیسچای الله اکن مغهاقوس دوسا-دوسا دغن اف یغ منیمقن ایت." [حدیث روایة إمام البخاری]

ساوداراکو،

ستله مهمی مقصود اوجین الله سبحانه وتعالی باکی سآورغ مؤمن، فرسؤالن یغ ستروسن اداله باکایمانا کیت بولیہ موقوف کصبرن کتیک اوجین داتغ ملندا؟ باکایمانا چارن اونتوق ممبنا دای تاهن سدمیکیان اوتوه؟

چارن ساوداراکو، سفرتی یغ دسارنکن نبی محمد صلی الله علیه وسلم یغ برمقصود: "لیهتله کقد اورغ یغ برادا د باوهمو دان جاغن ملیهت اورغ یغ برادا د اتسمو، کران یغ دمکین لبیه فاتوت، اونتوق کامو تیدق مرمهکن نعمت الله یغ تله دبریکن کقدامو." [حدیث روایة إمام مسلم]

مک ساوداراکو، تتکالا کیت مراساکن اوجین یغ داتغ منیمقا دیری این برت سرتا تیدق ترتغکوغ، لیهت سهاج کقد برفا ایندی فیدو لاین یغ داوجی توهن دغن اوجین یغ لبیه برت. مک قد کتیک ایت، کیت اکن برشکور کقد الله سبحانه وتعالی د اتس نعمت یغ الله کورنیاکن. دان بهاواسن والاقون اوجین یغ داتغ این برت، اکن تتافی تریات ماسیه باق لاکي نعمت یغ تروس دکورنیاکن توهن تنقا فوتوس.

ساوداراکو،

سواتو لاکي اسقیك کصبرن یغ فرلو کیت فرهاتیکن اداله کصبرن دان دای تاهن یغ دفرلوکن ایندی فیدو سرتا مشارکت دمی منچاقای ایمقین دان کجایاءن. سقرتیمان کصبرن ایت دفرلوکن کتیک برهادفن دغن اوجین یغ کتیر، کصبرن جوک دفرلوکن دالم منچاقای افا-افا ایمقین دان هارفن، سام اد باکي کهیدوفن دنیا ماهوفون د اخیرة.

د دنیا این، تیاد هارفن یغ دایدامکن دان تیاد متلامت یغ برجای کیت فرولیهي، ملاءینکن سکیرا کیت میلیقی صفة کصبرن. سسیافا یغ برصبر قستی برجای دان بکیتوله سبالیقن.

فیکیرکنله ساودارا، سکیرا ساورغ فتانی تیدق صبر منوغکو سماین بنیهن، مک دی تیدق اکن مقرولیه حاصل تواینش. سکیرا ساورغ

ڦلاجر تيدق صبر دالم ڦغاجينن، مك دي تيدق اكن چمرلغ دالم ڦلاجرنن. دمكينله كاداءن اورغ-اورغ يغ برجاي د دنيا. مريك ڦروليهيڻ دغن برصبر.

كادغ-كالا مريك جاتوه ترسوڦكور، تنافي مريك تيدق منوڦكو لاما اونتوق بڦكيت سمولا. كادغ-كالا مريك ملاكوكن كسيلاقن، نامون مريك سگرا ممتولكنن. ادكالان مريك ترلوك، نامون مريك براوسها مراوات ديري دان سگرا ڦوليه. اچف كالي مريك كاگل، نامون مريك تيدق ڦرنه مپراه كاله دان برڦوتوس اسا. ليهت سهاج كهيدوڦن نبي محمد صلى الله عليه وسلم، باكايما نبي صلى الله عليه وسلم ڦد تاهون ۱۰ كنين، كيات بردعوة دان برتمو دغن ڦلباكا ي قبيله، دمي منچاري تمقت دان كوتا يغ سسواي اونتوق برهجرة. اد يغ منولق منته-منته ڦرميتاءن ترسبوت، اد يغ ملتق شرط يغ ڦلباكا ي. نبي صلى الله عليه وسلم تيدق برڦوتوس اسا، والاقون ڦرچوباءن دمي ڦرچوباءن تيدق ممبواهكن حاصل يغ دايعيني، سهيغكاله الله سبحانه وتعالى ممرتموكن بكيندا دغن ڦندودوق درڦد كوتا يثرب، اتاو لبيه دكنلي سكارغ اين سباكا ي كوتا مدينة. بق كات ڦفته ملايو مپاتاكن: "ستياف ڦنداكين اد ڦنورونن". ڦستين ستياف كڦايهن اد كموداهن.

ساودارا یغ درحمتي الله،

ملالوئي قيصه یغ بارو ساي كوغيسیکن، جلس داقت کیت لیهت
کفتیغن صفة صبر سام اد دالم مغلاروغي اوجین کهیدوئن دان جوک
باکي منچاقاي کجایاءن. ساي قستی، ستیاف سآورغ درقد کیت یغ
حاضر قد هاري این ممقویایي برفا ایمین یغ ترسندیري. اد د انتارا
کیت مغمیقین کجایاءن دالم کرجاي اتاو قلاجرنش. اد قولای یغ
مغلارفکن کبهاکي عن د دالم رومهتغک سرتا کلوارکن.

اف جوا هارفن دان ایمین کیت ایت، جاغنه سسکالي کیت
مغابایکنش. تروسله براوسها دغن تکون دان صبر. تانمکن عزم بهاوا
سواتو هاري ننتی کیت اکن داقت منچاقاي اف یغ دایغینکن ایت.
یقینله بهاوا الله سنتیاس برسام دغن اورغ-اورغ یغ برصبر. دالم ماس یغ
سام، جاغن لوقا اونتوق ممنجاتکن دعاء کقد الله اکر دي مغانوکرهکن
کقد کیت کصبرن د دالم معجر سکالا ایمین یغ باءیق سام اد د دنیا
ماهوئون د اخیره. آمین.

بَارَكَ اللهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ
الآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ
الْعَلِيمُ، أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ، وَلِسَائِرِ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ فَيَا
فَوْزَ الْمُسْتَغْفِرِينَ وَيَا نَجَاةَ التَّائِبِينَ.